

Prior to use, carefully read the instructions for use. **EN**

Vor der Benutzung bitte die Gebrauchsanweisung gründlich lesen! **DE**

Avant toute utilisation, lire attentivement les instructions d'emploi. **FR**

Leggere attentamente le istruzioni prima dell'uso. **IT**

Antes de usar, lea detenidamente las instrucciones de uso. **ES**

Lees voor gebruik zorgvuldig de gebruiksaanwijzing. **NL**

## GC Fuji TRIAGE™ CAPSULE

RADIOPAQUE GLASS IONOMER PROTECTION AND TEMPORARY RESTORATIVE MATERIAL IN CAPSULES

Use only by a dental professional in the recommended indications.

- RECOMMENDED INDICATIONS**
1. Fissure protection.
  2. Root surface protection.
  3. Hypersensitivity prevention and control.
  4. Protection for immature enamel.
  5. Temporary filling of endodontic access.
  6. Provisional restorations.

**CONTRAINDICATIONS**

1. Pulp capping.
2. Avoid use of this product in patients with known glass ionomer cement allergy.

**DIRECTIONS FOR USE**

Apply to the tooth surface set, WHITE Shade is chemical set only.

|   |             |
|---|-------------|
| Powder / Liquid Ratio (g / g)   | 0.30 / 0.15 |
| Mixing Time (sec.)  | 10*         |
| Working Time (23°C/73°F) (min., sec.)   | 140*        |
| Net Setting Time (37°C/99°F) (min., sec.)   | 230*        |
| Finishing Time (37°C/99°F, from start of mixing) (min., sec.)                                   | 600*        |
| Finishing Time if light cured (PINK Command set) (37°C/99°F, from start of mixing) (min., sec.) | 400*        |

**A. FISSURE PROTECTION**

ROOT SURFACE PROTECTION  
HYPERSENSITIVITY PREVENTION AND CONTROL  
PROTECTION FOR IMMATURE ENAMEL

1. Preparation of the tooth surfaces (e.g. for fissure protection or root surface protection).

- a) After cleaning the tooth surfaces (prophylaxis with pumice and water) in usual manner, rinse thoroughly with water. Avoid aggravating the operculum.

Note  
If extra retention is desired, application of CAVITY CONDITIONER (10 seconds) or DENTIN CONDITIONER (20 seconds) is recommended.

- b) Dryer should be rinsed off thoroughly after application. Dry by blotting with a cotton pellet or gently blowing with an air syringe (Fig. C-1). DO NOT DESICCATE. Best results are obtained when prepared surfaces appear moist (glistening).

- c) 2. Mixing  
a) Before activation, shake the capsule or tap its side on a hard surface to loosen the powder (Fig. A-2).

- b) To activate the capsule, push the plunger until it is fully depressed with the main body and hold it down for 2 seconds (Fig. A-3). Note:  
1) Ensure the plunger is fully pressed to avoid the incorrect mixing ratio of powder and liquid.

- 2) The capsule should be activated just before mixing and used immediately.

- 3) Placement  
a) Immediately remove the mixed capsule from the mixer and load it into the cap (Fig. A-4).

- b) Make two clicks to prime the capsule then syringe (Fig. A-5). The working time is 1 minute 40 seconds from the start of mixing at 23°C (73°F). Higher temperatures will shorten working time.

- c) Extrude the mixture onto the tooth surface (Fig. A-6) then use a brush to spread a thin film of GC Fuji TRIAGE directly over the root surface or hypersensitive area or over the occlusal surface and into the pits and fissures.

3. Placement  
a) Immediately remove the mixed capsule from the mixer and load it into the cap (Fig. A-4).

- b) Make two clicks to prime the capsule then syringe (Fig. A-5). The working time is 1 minute 40 seconds from the start of mixing at 23°C (73°F). Higher temperatures will shorten working time.

- c) Extrude the mixture onto the tooth surface (Fig. A-6) then use a brush to spread a thin film of GC Fuji TRIAGE directly over the root surface or hypersensitive area or over the occlusal surface and into the pits and fissures.

3. Placement  
a) Immediately remove the mixed capsule from the mixer and load it into the cap (Fig. A-4).

- b) Make two clicks to prime the capsule then syringe (Fig. A-5). The working time is 1 minute 40 seconds from the start of mixing at 23°C (73°F). Higher temperatures will shorten working time.

- c) Extrude the mixture onto the tooth surface (Fig. A-6) then use a brush to spread a thin film of GC Fuji TRIAGE directly over the root surface or hypersensitive area or over the occlusal surface and into the pits and fissures.

3. Placement  
a) Immediately remove the mixed capsule from the mixer and load it into the cap (Fig. A-4).

- b) Make two clicks to prime the capsule then syringe (Fig. A-5). The working time is 1 minute 40 seconds from the start of mixing at 23°C (73°F). Higher temperatures will shorten working time.

- c) Extrude the mixture onto the tooth surface (Fig. A-6) then use a brush to spread a thin film of GC Fuji TRIAGE directly over the root surface or hypersensitive area or over the occlusal surface and into the pits and fissures.

3. Placement  
a) Immediately remove the mixed capsule from the mixer and load it into the cap (Fig. A-4).

- b) Make two clicks to prime the capsule then syringe (Fig. A-5). The working time is 1 minute 40 seconds from the start of mixing at 23°C (73°F). Higher temperatures will shorten working time.

- c) Extrude the mixture onto the tooth surface (Fig. A-6) then use a brush to spread a thin film of GC Fuji TRIAGE directly over the root surface or hypersensitive area or over the occlusal surface and into the pits and fissures.

3. Placement  
a) Immediately remove the mixed capsule from the mixer and load it into the cap (Fig. A-4).

- b) Make two clicks to prime the capsule then syringe (Fig. A-5). The working time is 1 minute 40 seconds from the start of mixing at 23°C (73°F). Higher temperatures will shorten working time.

- c) Extrude the mixture onto the tooth surface (Fig. A-6) then use a brush to spread a thin film of GC Fuji TRIAGE directly over the root surface or hypersensitive area or over the occlusal surface and into the pits and fissures.

3. Placement  
a) Immediately remove the mixed capsule from the mixer and load it into the cap (Fig. A-4).

- b) Make two clicks to prime the capsule then syringe (Fig. A-5). The working time is 1 minute 40 seconds from the start of mixing at 23°C (73°F). Higher temperatures will shorten working time.

- c) Extrude the mixture onto the tooth surface (Fig. A-6) then use a brush to spread a thin film of GC Fuji TRIAGE directly over the root surface or hypersensitive area or over the occlusal surface and into the pits and fissures.

3. Placement  
a) Immediately remove the mixed capsule from the mixer and load it into the cap (Fig. A-4).

- b) Make two clicks to prime the capsule then syringe (Fig. A-5). The working time is 1 minute 40 seconds from the start of mixing at 23°C (73°F). Higher temperatures will shorten working time.

- c) Extrude the mixture onto the tooth surface (Fig. A-6) then use a brush to spread a thin film of GC Fuji TRIAGE directly over the root surface or hypersensitive area or over the occlusal surface and into the pits and fissures.

3. Placement  
a) Immediately remove the mixed capsule from the mixer and load it into the cap (Fig. A-4).

- b) Make two clicks to prime the capsule then syringe (Fig. A-5). The working time is 1 minute 40 seconds from the start of mixing at 23°C (73°F). Higher temperatures will shorten working time.

- c) Extrude the mixture onto the tooth surface (Fig. A-6) then use a brush to spread a thin film of GC Fuji TRIAGE directly over the root surface or hypersensitive area or over the occlusal surface and into the pits and fissures.

3. Placement  
a) Immediately remove the mixed capsule from the mixer and load it into the cap (Fig. A-4).

- b) Make two clicks to prime the capsule then syringe (Fig. A-5). The working time is 1 minute 40 seconds from the start of mixing at 23°C (73°F). Higher temperatures will shorten working time.

- c) Extrude the mixture onto the tooth surface (Fig. A-6) then use a brush to spread a thin film of GC Fuji TRIAGE directly over the root surface or hypersensitive area or over the occlusal surface and into the pits and fissures.

3. Placement  
a) Immediately remove the mixed capsule from the mixer and load it into the cap (Fig. A-4).

- b) Make two clicks to prime the capsule then syringe (Fig. A-5). The working time is 1 minute 40 seconds from the start of mixing at 23°C (73°F). Higher temperatures will shorten working time.

- c) Extrude the mixture onto the tooth surface (Fig. A-6) then use a brush to spread a thin film of GC Fuji TRIAGE directly over the root surface or hypersensitive area or over the occlusal surface and into the pits and fissures.

3. Placement  
a) Immediately remove the mixed capsule from the mixer and load it into the cap (Fig. A-4).

- b) Make two clicks to prime the capsule then syringe (Fig. A-5). The working time is 1 minute 40 seconds from the start of mixing at 23°C (73°F). Higher temperatures will shorten working time.

- c) Extrude the mixture onto the tooth surface (Fig. A-6) then use a brush to spread a thin film of GC Fuji TRIAGE directly over the root surface or hypersensitive area or over the occlusal surface and into the pits and fissures.

3. Placement  
a) Immediately remove the mixed capsule from the mixer and load it into the cap (Fig. A-4).

- b) Make two clicks to prime the capsule then syringe (Fig. A-5). The working time is 1 minute 40 seconds from the start of mixing at 23°C (73°F). Higher temperatures will shorten working time.

- c) Extrude the mixture onto the tooth surface (Fig. A-6) then use a brush to spread a thin film of GC Fuji TRIAGE directly over the root surface or hypersensitive area or over the occlusal surface and into the pits and fissures.

## GC Fuji TRIAGE™ CAPSULE

RÖNTGENOPAKER GLASIONOMER-SCHUTZ- UND RESTAURATIONSZEMENT (TEMPORÄR) IN KAPSELN

Nur von zahnärztlichem Fachpersonal für die empfohlenen Anwendungsgebiete zu verwenden.

- EMPFOHLENE INDIKATIONEN**
1. Fissurenversiegelung.
  2. Schutz der Wurzeloberfläche.
  3. Vorbeugung und Kontrolle von Hypersensibilisierung.
  4. Schmelzschutz bei Hypokalzifikation.
  5. Temporärer Endo-Verschluss.
  6. Provisorische Restaurationen.

**GEGENANZEIGEN**

1. Pulpenüberkappung.
2. Dieses Produkt nicht bei Patienten mit bekannten Allergien gegenüber Glasionomer-Zement.

**GEBRAUCHSANWEISUNG**

ROSA farbenes Material mit "on command" Härtung, ZAHNFARBENES Material mit nur chemischer Härtung.

|  |             |
|--|-------------|
| Pulver / Flüssigkeitsverhältnis (g / g)  | 0,30 / 0,15 |
| Anmischzeit (Sek.)   | 10*         |
| Verarbeitungszeit (23°C/73°F) (Min., Sek.)   | 140*        |
| Netto Abbindezeit (37°C/99°F) (Min., Sek.)   | 230*        |
| Beginn des endgültigen Finierens (37°C/99°F, ab Beginn des Anmischens) (Min., Sek.)  | 600*        |
| Beginn des endgültigen Finierens nach Härtung mit Halogenlicht (ROSA, mit "on command" Härtung) (37°C/99°F, ab Beginn des Anmischens) (Min., Sek.) | 400*        |

**A. FISSURENVERSIEGELUNG**

SCHUTZ DER WURZELOBERFLÄCHE  
KONTROLLE UND SCHUTZ VON  
HYPERSENSIBILISIERUNG

SCHMELZSCHUTZ BEI HYPOKALZIFIKATION

- a) Vorbereitung der Zahnoberflächen (z.B. Schutz von Fissuren oder Wurzeloberflächen durch Zahnpulver).

Note  
Für zusätzliche Haftung gewünscht, wird die Anwendung des CAVITY CONDITIONER (10 Sek.) oder DENTIN CONDITIONER (20 Sek.) empfohlen. Der Conditioner sollte nach der Applikation gründlich abgespült werden.

- b) Nach dem Reinigen der Zahnoberfläche (Prophylaxe mit Bismut- und Wasser) in gewohnter Weise, sorgfältig mit Wasser abspülen. Die Gummendecke dabei nicht reizen.

Hinweis:  
 Wird zusätzliche Härtung gewünscht, wird die Anwendung des CAVITY CONDITIONER (10 Sek.) oder DENTIN CONDITIONER (20 Sek.) empfohlen. Der Conditioner sollte nach der Applikation gründlich abgespült werden.

- b) Nach Abtupfen mit einem Watteputzer oder saftigen Blasen mit einer Luftstrahlvorrichtung (Abb. A-1).

- c) NICHT VOLLIG ABTROCKNEN. Die besten Ergebnisse werden erzielt, wenn die Oberflächen leicht feucht erscheinen (glänzend).

2. Anmischen  
a) Vor der Aktivierung die Kapsel schütteln oder mit der Seite auf eine harte Oberfläche klopfen um das Pulver zu lösen (Abb. A-2).

- b) Um die Kapsel zu aktivieren, drücken Sie die Kapsel mit dem Kapselkörper ab und halten Sie sie für 2 Sekunden gedrückt (Abb. A-3).  
Note:  
1) Sicherstellen, dass der Kolben vollständig gedrückt ist um fehlerhaftes Anmischen von Pulver und Flüssigkeit zu vermeiden.

- 2) Die Kapsel sollte direkt vor Anmischen aktiviert und sofort verarbeitet werden.

- 3) Sofort in den Kapselmischer geben (oder einen Malgamaschischer) und für 10 Sekunden anmischen (+/- 4.000 RPM) (Abb. A-4).

- b) Die Kapsel mit zwei Klicks aktivieren, dann das Material aus der Kapsel drücken (Abb. A-5). Die Verarbeitungszeit beträgt 1 Minute und 40 Sekunden ab Mischbeginn bei 23°C (73°F). Höhere Temperaturen verkürzen die Verarbeitungszeit.

- c) GC Fuji TRIAGE auf die Zahnoberfläche (sicher) oder GC Fuji TRIAGE direkt auf die Zahnoberfläche und in die Zahnoberfläche, den hypersensibilisierten Bereich oder die Fissuren verteilen (Abb. B).

3. Einsetzen  
a) Die anmischende Kapsel sofort aus dem Mischer nehmen und in den GC CAPSULE APPLIER einsetzen.

- b) Die Kapsel mit zwei Klicks aktivieren, dann das Material aus der Kapsel drücken (Abb. A-5). Die Verarbeitungszeit beträgt 1 Minute und 40 Sekunden ab Mischbeginn bei 23°C (73°F). Höhere Temperaturen verkürzen die Verarbeitungszeit.

- c) GC Fuji TRIAGE auf die Zahnoberfläche (sicher) oder GC Fuji TRIAGE direkt auf die Zahnoberfläche und in die Zahnoberfläche, den hypersensibilisierten Bereich oder die Fissuren verteilen (Abb. B).

3. Einsetzen  
a) Die anmischende Kapsel sofort aus dem Mischer nehmen und in den GC CAPSULE APPLIER einsetzen.

- b) Die Kapsel mit zwei Klicks aktivieren, dann das Material aus der Kapsel drücken (Abb. A-5). Die Verarbeitungszeit beträgt 1 Minute und 40 Sekunden ab Mischbeginn bei 23°C (73°F). Höhere Temperaturen verkürzen die Verarbeitungszeit.

- c) GC Fuji TRIAGE auf die Zahnoberfläche (sicher) oder GC Fuji TRIAGE direkt auf die Zahnoberfläche und in die Zahnoberfläche, den hypersensibilisierten Bereich oder die Fissuren verteilen (Abb. B).

3. Einsetzen  
a) Die anmischende Kapsel sofort aus dem Mischer nehmen und in den GC CAPSULE APPLIER einsetzen.

- b) Die Kapsel mit zwei Klicks aktivieren, dann das Material aus der Kapsel drücken (Abb. A-5). Die Verarbeitungszeit beträgt 1 Minute und 40 Sekunden ab Mischbeginn bei 23°C (73°F). Höhere Temperaturen verkürzen die Verarbeitungszeit.

- c) GC Fuji TRIAGE auf die Zahnoberfläche (sicher) oder GC Fuji TRIAGE direkt auf die Zahnoberfläche und in die Zahnoberfläche, den hypersensibilisierten Bereich oder die Fissuren verteilen (Abb. B).

3. Einsetzen  
a) Die anmischende Kapsel sofort aus dem Mischer nehmen und in den GC CAPSULE APPLIER einsetzen.

- b) Die Kapsel mit zwei Klicks aktivieren, dann das Material aus der Kapsel drücken (Abb. A-5). Die Verarbeitungszeit beträgt 1 Minute und 40 Sekunden ab Mischbeginn bei 23°C (73°F). Höhere Temperaturen verkürzen die Verarbeitungszeit.

- c) GC Fuji TRIAGE auf die Zahnoberfläche (sicher) oder GC Fuji TRIAGE direkt auf die Zahnoberfläche und in die Zahnoberfläche, den hypersensibilisierten Bereich oder die Fissuren verteilen (Abb. B).

3. Einsetzen  
a) Die anmischende Kapsel sofort aus dem Mischer nehmen und in den GC CAPSULE APPLIER einsetzen.

- b) Die Kapsel mit zwei Klicks aktivieren, dann das Material aus der Kapsel drücken (Abb. A-5). Die Verarbeitungszeit beträgt 1 Minute und 40 Sekunden ab Mischbeginn bei 23°C (73°F). Höhere Temperaturen verkürzen die Verarbeitungszeit.

- c) GC Fuji TRIAGE auf die Zahnoberfläche (sicher) oder GC Fuji TRIAGE direkt auf die Zahnoberfläche und in die Zahnoberfläche, den hypersensibilisierten Bereich oder die Fissuren verteilen (Abb. B).

3. Einsetzen  
a) Die anmischende Kapsel sofort aus dem Mischer nehmen und in den GC CAPSULE APPLIER einsetzen.

- b) Die Kapsel mit zwei Klicks aktivieren, dann das Material aus der Kapsel drücken (Abb. A-5). Die Verarbeitungszeit beträgt 1 Minute und 40 Sekunden ab Mischbeginn bei 23°C (73°F). Höhere Temperaturen verkürzen die Verarbeitungszeit.

- c) GC Fuji TRIAGE auf die Zahnoberfläche (sicher) oder GC Fuji TRIAGE direkt auf die Zahnoberfläche und in die Zahnoberfläche, den hypersensibilisierten Bereich oder die Fissuren verteilen (Abb. B).

3. Einsetzen  
a) Die anmischende Kapsel sofort aus dem Mischer nehmen und in den GC CAPSULE APPLIER einsetzen.

- b) Die Kapsel mit zwei Klicks aktivieren, dann das Material aus der Kapsel drücken (Abb. A-5). Die Verarbeitungszeit beträgt 1 Minute und 40 Sekunden ab Mischbeginn bei 23°C (73°F). Höhere Temperaturen verkürzen die Verarbeitungszeit.

- c) GC Fuji TRIAGE auf die Zahnoberfläche (sicher) oder GC Fuji TRIAGE direkt auf die Zahnoberfläche und in die Zahnoberfläche, den hypersensibilisierten Bereich oder die Fissuren verteilen (Abb. B).

3. Einsetzen  
a) Die anmischende Kapsel sofort aus dem Mischer nehmen und in den GC CAPSULE APPLIER einsetzen.

- b) Die Kapsel mit zwei Klicks aktivieren, dann das Material aus der Kapsel drücken (Abb. A-5). Die Verarbeitungszeit beträgt 1 Minute und 40 Sekunden ab Mischbeginn bei 23°C (73°F). Höhere Temperaturen verkürzen die Verarbeitungszeit.

- c) GC Fuji TRIAGE auf die Zahnoberfläche (sicher) oder GC Fuji TRIAGE direkt auf die Zahnoberfläche und in die Zahnoberfläche, den hypersensibilisierten Bereich oder die Fissuren verteilen (Abb. B).

3. Einsetzen  
a) Die anmischende Kapsel sofort aus dem Mischer nehmen und in den GC CAPSULE APPLIER einsetzen.

- b) Die Kapsel mit zwei Klicks aktivieren, dann das Material aus der Kapsel drücken (Abb. A-5). Die Verarbeitungszeit beträgt 1 Minute und 40 Sekunden ab Mischbeginn bei 23°C (73°F). Höhere Temperaturen verkürzen die Verarbeitungszeit.

- c) GC Fuji TRIAGE auf die Zahnoberfläche (sicher) oder GC Fuji TRIAGE direkt auf die Zahnoberfläche und in die Zahnoberfläche, den hypersensibilisierten Bereich oder die Fissuren verteilen (Abb. B).

3. Einsetzen  
a) Die anmischende Kapsel sofort aus dem Mischer nehmen und in den GC CAPSULE APPLIER einsetzen.

- b) Die Kapsel mit zwei Klicks aktivieren, dann das Material aus der Kapsel drücken (Abb. A-5). Die Verarbeitungszeit beträgt 1 Minute und 40 Sekunden ab Mischbeginn bei 23°C (73°F). Höhere Temperaturen verkürzen die Verarbeitungszeit.

- c) GC Fuji TRIAGE auf die Zahnoberfläche (sicher) oder GC Fuji TRIAGE direkt auf die Zahnoberfläche und in die Zahnoberfläche, den hypersensibilisierten Bereich oder die Fissuren verteilen (Abb. B).

3. Einsetzen  
a) Die anmischende Kapsel sofort aus dem Mischer nehmen und in den GC CAPSULE APPLIER einsetzen.

- b) Die Kapsel mit zwei Klicks aktivieren, dann das Material aus der Kapsel drücken (Abb. A-5). Die Verarbeitungszeit beträgt 1 Minute und 40 Sekunden ab Mischbeginn bei 23°C (73°F). Höhere Temperaturen verkürzen die Verarbeitungszeit.

- c) GC Fuji TRIAGE auf die Zahnoberfläche (sicher) oder GC Fuji TRIAGE direkt auf die Zahnoberfläche und in die Zahnoberfläche, den hypersensibilisierten Bereich oder die Fissuren verteilen (Abb. B).

## GC Fuji TRIAGE™ CAPSULE

VERRE IONOMERE RADIOPAQUE DE PROTECTION ET DE RESTAURATION TEMPORAIRE EN CAPSULES

Ce produit est réservé à l'Art dentaire selon les recommandations d'utilisation.

- INDICATIONS**
1. Protection des fissures.
  2. Protection des surfaces radiculaires.
  3. Prévention et contrôle de l'hypersensibilité.
  4. Protection de l'émail immature.
  5. Obturations endodontiques provisoires.
  6. Restaurations intermédiaires.

**CONTRA-INDICATIONS**

1. Coiffage pulpaire.
2. Ne pas utiliser ce produit sur des patients présentant une allergie connue au ciment Verre Ionomère.

**MODE D'EMPLOI**

Avec la teinte Rose la polymérisation est « sur commande », la teinte blanche n'est que chémopolymérisable.

|  |             |
|--|-------------|
| Ratio Pouvoir / Liquide (g / g)  | 0,30 / 0,15 |
| Temps de mélange (sec.)  | 10*         |
| Temps de travail (23°C/73°F) (min., sec.)  | 140*        |
| Temps de prise net (37°C/99°F) (min., sec.)  | 230*        |
| Finition après (37°C/99°F, à partir du début du mélange) (min., sec.)  | 600*        |
| Fin de la photopolymérisation, finition après (Teinte ROSE) (37°C/99°F, à partir du début du mélange) (min., sec.) | 400*        |

**A. PROTECTION DES FISSURES**

PROTECTION DES SURFACES RADICULAIRES  
PREVENTION ET CONTRÔLE DE  
L'HYPERSENSIBILISATION

PROTECTION DE L'ÉMAIL IMMATURE

- a) Préparation des surfaces des dents (e.g. : protection des fissures ou protection radiculaire).

Note  
Après nettoyage des surfaces des dents (prophylaxie avec ponce et eau) de façon traditionnelle, rincer abondamment à l'eau. Éviter d'endommager l'opercule.

- b) Sécher en absorbant avec une boulette de coton ou sécher légèrement avec une seringue à air (Fig. A-1).

Note:  
 Si une rétention plus importante est nécessaire, l'application préalable de CAVITY CONDITIONER (10 secondes) ou de DENTIN CONDITIONER (20 secondes) est recommandée. Le conditionner doit être soigneusement rincé après application.

- b) Sécher en absorbant avec une boulette de coton ou sécher légèrement avec une seringue à air (Fig. A-1).

- c) NE PAS DESHYDRATER. Les meilleurs résultats sont obtenus lorsque les surfaces préparées apparaissent humides (brillantes).



